

Danziper Zeitung.



No 17024.

Die „Danziger Zeitung“ erscheint täglich 2 Mal mit Ausnahme von Sonntag Abend und Montag früh. — Bestellungen werden in der Expedition, Ritterhagergasse Nr. 4, und bei allen kaiserl. Postanstalten des In- und Auslandes angenommen. — Preis pro Quartal 4.50 Mk., durch die Post bezogen 5 Mk. — Inserate kosten für die sieben-gespaltene gewöhnliche Schriftzeile oder deren Raum 20 Pfz. — Die „Danziger Zeitung“ vermittelt Insertionsaufträge an alle auswärtigen Zeitungen zu Originalpreisen.

1888.

Die rumänischen Wirren.

II.*

Vorläufig blieben die Rothen am Ruder. An Bratianos Stelle trat Ivan Ghika, der wieder nicht mit dem jetzt viel genannten Fürsten Demeter Ghika verwechselt werden darf. Der Fürst hatte unterdessen, nicht durch eine imponirende Persönlichkeit, sondern durch ein echt hohenzollernsches geduldiges, zähes Arbeiten nicht bloß schon Ivan Bratiano gefügt und für deutsche Verwaltungsordnung empfänglich gemacht. Er setzte diese Arbeit auch mit den übrigen Ministern fort und geriet dadurch mit der Partei und ihren eigenmächtigen Treibern in einen immer schärfer sich zusätzenden Gegensatz. Das Jahr 1870 schlug diesem Treiben gegenüber dem Fasce den Boden aus, und man suchte die Niederlagen der Franzosen an dem hohenzollernschen Fürsten zu rächen. Die Gelegenheit dazu fand sich bei einer an sich harmlosen Veranlassung. Es war unter dem Fürsten Karl Sitte geworden, daß der 22. März, der Geburtstag des Chefs des hohenzollernschen Hauses, in der deutsch-evangelischen Kirche in der Strada Lutera, die unter dem Protectorat und Patronat des Königs von Preußen steht und von dem evangelischen Oberkirchenrath zu Berlin ressortirt, feierlich begangen wurde. Die Feier wurde mit dem mit Orgelbegleitung gesungenen Liede: „Heil Dir im Siegerkranz“ beendet. Der Fürst selbst wohnte dem Gottesdienst bei, und ein Bataillon Infanterie wurde vor der Kirche in Parade aufgestellt. Dagegen erhob sich nun 1871 plötzlich eine gewaltsige Agitation wie gegen eine Beleidigung des den Franzosen ergebenen Rumänenvolkes, und da die Minister sich weigerten, dieser Agitation entgegenzutreten, so verzichtete der Fürst diesmal auf seine, der Minister und des Hofstaats Theilnahme an der Feier, und selbstredend blieb auch das Militär aus. Diese Nachgiebigkeit ermunterte die Meuterei, und man beschloß weiterzugehen, die Deutschen zu vergewaltigen und den Fürsten selbst zu besiegen. So bewegte sich denn die studirende Jugend, welche im Jahre darauf von Thiers so drastisch gerüttelt wurde, in patriotischer Entrüstung Nachmittags gegen den Saal, in welchem die Deutschen zu einem Festmahl versammelt waren. Hier wurden die Fenster mit Steinwürven eingeschlagen, auch der Verlust genutzt, einzudringen, der aber durch wohlgezielte Würfe mit leeren Weinflaschen abgeschlagen wurde. Andererseits wurde das Palais des Fürsten von tobendem Pöbel attaquierte, genau so wie diesmal. Der Generalconsul v. Radovitz, der entrüstet in das Palais geeilt war, verlangte hier kategorisch militärischen Schutz für seine bedrängten Landsleute. Die Verfassung besagt, daß die Verwendung von Militär bei inneren Unruhen nur auf Beschluss des Ministrerraths erfolgen darf. Da die im Palais anwesenden Minister sich weigerten, diesen Beschluss zu erlassen, so war der Fürst nicht bloß für seine Person mehrlos, sondern bei den heftigen Szenen, die sich zwischen den Ministern und Herrn v. Radovitz ergaben, kam auch klar zu Tage, daß diese Minister Ivan Ghika an der Spitze, mit der Grauenmeute gemeinsame Sache machten. Darauf befahl der Fürst, die Regenten, aus deren Händen er die Fürstentüre empfangen, ins Palais zu rufen. Es erschienen nur General Golesko und Lasker Katargiu, die beiden Wessen. Oberst Haralambö wohnte in Krajowa, hätte sich aber wohl der Meuterei nicht angeschlossen, denn er war ein durch und durch ehrenhafter Mann. Diesen ehemaligen Regenten erklärte nun der Fürst, daß er die Wirthschaft fass habe, daß er seine Würde in ihre Hände wieder niederlege und abtanke. Da bitten ihn von diesem Entschluß nicht abzubringen ver-

*) Vergl. Nr. 17020.

Billa Warthofen. Nachdruck verboten.
Roman von Hans Warring.
(Fortsetzung.)

Nach dem Gewitter, das sich gegen Abend entliefen hatte, war Regenwetter eingetreten. Ein heftiger Nordwestwind hatte sich erhoben, jagte schwere dunkelgraue Wolken vor sich her und wühlte das Meer auf, daß es hohe Wogen auf den Strand warf. Das Rauschen der Bäume und das Brausen der See vereinigten sich zu einer wilden Musik, die trock der wohlverwahrten Fenster und Thüren bis in die Gemächer der Villa drang und der daselbst versammelten Gesellschaft den Contrast angenehm zur Empfindung brachte, der zwischen den mild erwärmten, von Blumenduft und Lichterglanz erfüllten Räumen und dem draußen tobenden Unwetter herrschte.

Man hatte sich nach dem Diner im großen Salon niedergelassen. Im Raum brannte ein helles Holzfeuer, um welches sich je nach Belieben und Wahl verschiedene Gruppen geformt hatten, die, zum Ganzen zusammengefaßt, ein Familienbild von eleganter Behaglichkeit bildeten. Auf einem kleinen Sofá zur rechten Seite des Kamins hatten die Gräfin und Fräulein v. Baringen Platz genommen. Erstere beugte sich über eine Gläserne und ließ, während sie langsam die Seidenfäden durch den Stoff zog, die Worte der Stiftsdame an ihrem Ohr vorüberraschen, die Politik und Literatur, Tagesneuigkeiten und Badeklatsch in jener leicht hingleitenden Weise behandelte, die eine Erwiderung überflüssig macht. Unweit davon hatten sich der Landrat und Herr v. Hünefeldt zu einer Schachpartie niedergelassen,

mochten, so entschloß die Gesellschaft sich zu einem Zusatz, den erklärten Fürsten beschwörend, er wolle bedenken, in welche Verwirrung er das Land stürze, wenn er dasselbe im Stiche lasse. Die Frage, welche der Fürst an die Regenten richtete, ob sie sich getrauten, eine Regierung zu bilden, mit welcher er auszukommen vermöge, wurde von diesen unbedenklich bejaht, und sie schworen in seine Hand Treue und Gehorsam, worauf der Fürst sogleich Lasker Katargiu zum Ministerpräsidenten ernannte, mit der Bildung des neuen Ministeriums beauftragte und die bisherigen Minister sehr ungäudig entließ.

Unterdessen hatte der commandirende General Salomon mit seinem Stabe den bequichen Verfassungsparagraphen näher studirt. Seit Ausgangs Vertreibung war nämlich ein ganz neuer Begriff in der Armee, d. h. in den Offiziercorps, die 1871 auch schon ganz anders aussahen als 1866, zur Geltung gelangt. Sonst war es Gebrauch gewesen, daß bei einem gewaltigen Thronwechsel die Palastwache unthätig zusah und die Armee ohne irgend welche Skrupel dem neuen Fürsten Eid der Treue leistete, der natürlich nur bis zum nächsten Thronwechsel Gültigkeit hatte und beanspruchte. Nach Ausgas Entfernung war es jedoch zwischen den Offiziercorps zu Streiterungen gekommen, und namentlich hatte der in Deutschland gebildete Commandeur des Jägerbataillons mit seinen Offizieren den übrigen sehr energische Vorwürfe gemacht, sie hätten „ihrem Kriegsherrn die Treue gebrochen“. Diese Treue, die man dem Kriegsherrn schuldig sei, entstieg diesmal gegen jedes Verfassungsbedenken, und damit war ein wichtiger Schritt zur Consolidirung eines Staatsweisens und zur festen Begründung einer Dynastie geschritten. Man sagte sich zwar, daß man gegen den Plebs, den die Meuterei verwendeten, nicht von der Waffe Gebrauch machen dürfe, daß man aber verpflichtet sei, den Fürsten in seinem Palais zu schützen. So marschierte General Salomon getrost mit einigen schwachen Bataillonen nach dem Palais, jagte unterwegs die Herren Studenten nach Hause, die Deutschen deblokirten, drängte den Pöbel vom Palais weg, besetzte dieses und schickte so die Person des Fürsten. Die am Palais vorüberführende Hauptstraße von Bukarest, die Podu Mogoșoaiei, welche seit Calea Victoriei (Siegesstraße) heißt, ließ der General absperren und überhaupt die Straßen durch Patrouillen säubern. Damit war die Meuterei unterdrückt und die Weißen waren an Stelle der Rothen ans Staatsruder gelangt, denen nun auch die Beute anheimfiel.

Deutschland.

Berlin, 15. April. [Der Aufruf der kirchlichen Liberalen Berlins] zu regerer Belebung bei den im Herbst stattfindenden Wahlen zu Gemeinde-Archräthen begegnete sich in einem Punkte mit dem bekannten Aufruf eines in seiner Zusammensetzung noch heute unbekannten Comites zu Sammlungen für die Stadtmision. Wie dieser Aufruf anerkannte, daß nur die organisierte Kirche selbst durch die Gründung von Gemeinden, durch die Berufung von Geistlichen, durch den Bau von Gotteshäusern dem Uebelstande, der in Berlin notorisch vorhanden ist, wirksam und dauernd begegnen könne, so behaupten auch die kirchlichen Liberalen Berlins, daß die Heilung der vorhandenen Schäden nie und nimmer durch eine neben dem Pfarramt und der organisierten Gemeinde wirkende freie Vereinsthätigkeit, sondern allein durch Vermehrung der geistlichen Stellen und Thellung der großen Parochien herbeigeführt werden könne. Der Unterschied liegt nur darin, daß die kirchlichen Liberalen aus ihrer Überzeugung den Schluss ziehen, man müsse auf dem geraden Wege der organisierten Kirche rascher und energischer vorstreiten, während die Unterzeichner des Aufrufs für die Stöcker'sche Stadtmision die Mithilfung

demjeden der Graf nebenbei im Mußkammer Motive aus „Lohengrin“ spielte und in phantastischer Weise variierte. Links vom Kamin hatte Rosa neben Frau v. Hünefeldt Platz genommen. Das junge Mädchen war beschäftigt, aus einem Korb farbiger Wollen Schattirungen zu einer Tapiseriearbeit zusammenzustellen, wobei Frau v. Hünefeldt ihr phlegmatisch zusah und hin und wieder ihren Beifall oder ihre Billigung durch ein hingerowsones Wort zu erkennen gab. Gleichgültig und müde änderte dann das junge Mädchen das Getabelte oder legte die passenden Farben bei Seite. Ein dumpfes Gefühl des Widerwillens gegen das Leben, das sie führte, hatte sich ihrer bemächtigt und zugleich die Erkenntnis der Notwendigkeit, sich daraus zu retten. Die sichere, heitere Harmonie ihres Wesens war von ihr gewichen. Die feinen, beweglichen Lippen waren heute fest und scharf aufeinander geschlossen und öffneten sich nicht einmal zu dem bekannten lustigen Lachen. Sie hörte kaum, was um sie her gesprochen wurde. Die Worte klangen wie aus weiter Ferne an ihr Ohr — nah und immer gegenwärtig war einziger der bohrende, quälende Schmerz in ihrem Gewissen. —

„Zu hell — zu sehr abstechend!“ sagte Frau v. Hünefeldt, eine Pause des Schweigens unterbrechend.

„Meinen Sie?“ fragte Rosa aus ihren Gedanken aufsprechend.

„Gewiß — es fehlt eine Nuance dazwischen — was sagen Sie zu dieser Abtönung?“

„Sehr gut, ich danke Ihnen!“

„Es wird ein Kaminschirm, nicht?“

„Ja wohl!“

„Arabeskenmuster?“

„Ich dachte so.“

der letzteren für wünschenswerth und notwendig anerkannten. Seit der Ende Januar erfolgten Veröffentlichung jenes Aufrufs ist es freilich von der Sache ganz still geworden, so still, daß in diesen Tagen die Stadtmision-Hilfsvereine ihre Bitten um Gaben für die Berliner Stadtmision in der gewohnten Weise gedruckt verschicken. Die schärfste Kritik der Bestrebungen der Stadtmision freilich übt der Aufruf der kirchlich Liberalen, indem er behauptet, während man die Hilfe der Provinzen für Berlin in Anspruch nimmt, hindere man Berlin, d. h. die Berliner Kreissynoden, sich selbst, d. h. Berlin kirchlich zu helfen. Die Auflösung dieses Rätsels ist nicht so schwer, wie es auf den ersten Blick scheint. In den Berliner Kreissynoden herrscht noch eine etwas freiere kirchliche Auffassung und für Herrn Stöcker und Gen. ist jede Abweichung von ihrer Auffassung gleichbedeutend mit Rechzei.

△ Berlin, 15. April. [Die „Apothekerfrage“] beschäftigt seit einiger Zeit die Blätter des Apothekerwerbes lebhaft und hat auch das Interesse weiterer Kreise in Anspruch genommen. Die preußische Regierung widmet der Angelegenheit seit geraumer Zeit ein besonders lebhaftes Interesse und es scheint auch, daß die Gesetzgebung sich in künftigen Jahren mit dieser Angelegenheit zu befassen haben wird. Ob und inwieweit in dessen eine reichsgesetzliche Regelung der Frage angestrebt werden dürfte, läßt sich im Augenblick noch garnicht absehen. Es wird für wahrscheinlich gehalten, daß das beabsichtigte Vorgehen der preußischen Regierung von Seiten der übrigen verbündeten Regierungen Zustimmung und in diesem Falle die Herbeiführung eines einheitlichen Verfahrens für das ganze Reich herbeiführen möchte. Dies dürfte etwa den Kernpunkt der Angelegenheit treffen, während die im übrigen in den Fachblättern erörterten Punkte nur auf Ansichten und Wünsche der Interessenten zurückzuführen sein sollen.

Wenn sich die offiziöse Nachricht von der unverzüglichen Einbringung des Arbeiter-Altersversorgungs-Gesetzes an den Bundesrat diesmal bestätigen sollte, wie es bekanntlich mit allen bisherigen Angaben in dieser Richtung nicht der Fall war, so wird der Inhalt des Gesetzes ja bald genug bekannt werden. Inzwischen verlautet aus Bundesratskreisen, daß man von dem Inhalt nicht überrascht werden würde, da der selbe den bekannten Grundzügen im wesentlichen entspreche. Es hätte sich nur darum gehandelt, die Grundzüge in eine geschlossene Form zu bringen. Wie sich diese Erwartung bestätigt, bleibt abzuwarten. Man will annehmen, daß die Vorarbeiten im Bundesrat keine zu großen Umfang annehmen dürfen, da die gedachten Grundzüge bereits Gegenstand der Verhandlungen zwischen den Regierungen waren und die Stellung derselben zu dem Gesetze als präzisiert angenommen werden kann. Man wird sich erinnern, daß früher die Angabe verbreitet war, der Gesetzentwurf solle, bevor er in die gesetzgebenden Städten gelange, veröffentlicht werden, damit im weitesten Umfange Gelegenheit geboten sei, die Anschauungen der verschiedenen Interessentenkreise darüber hennen zu lernen, und damit dieselbe Richtung einzuschlagen, wie es jetzt mit dem bürgerlichen Gesetzbuch geschehen ist.

* [Fürst Bismarck] beabsichtigt nach der Magdeb. Igt. sich Ende dieser Woche nach Barzin zu begeben, zunächst jedoch wahrscheinlich nur zu kurzem Aufenthalt, während ein längerer Urlaub vom Kanzler erst gegen Pfingsten ange treten werden wird.

* [Zur Kanzlerkrise und der Battenberger Heirath] meldet man der „Post“ aus Wien telegraphisch: Während der stets gut unterrichtete Berliner Correspondent der „Presse“ die Meldung der „Times“, daß ein Arrangement in der Battenberg-Affäre ver sucht wird — durch welches die Heirath zu Stande käme, ohne daß der Kanzler

wieder versieeln die beiden Damen in Still schweigen, das nur durch gelegentliche kurze Bemerkungen vom Schachtheit her unterbrochen wurde, bis der Graf sein Spiel im Nebenzimmer endete und zu der Gesellschaft in den Salon trat. Er hatte heute bei Tisch einen sprudelnden Humor entfaltet, der die ganze Tafelrunde belebt und mitgerissen hatte. In Rosa aber hatte er ein Gefühl fast des Entsetzens erweckt. Er kann lachen! Fühlt er sich nicht schuldig wie ich — macht sein Gewissen ihm keine Vorwürfe?

Durch das leise Klirren der Tassen vom Thee tische her, wo die Diener das Theegeschirr ordneten, wurde sie aus ihrem Hinbrüten geweckt und an ihre Pflichten als Wirthin gemahnt. Während sie aufstand, um den Thee zu bereiten, schlüpfte Carola ins Zimmer und wußte sich mit dem ganzen Umgefüll eines verwöhnten Kindes in die Arme des Grafen.

„Nicht so stürmisch, Carola! etwas ruhiger und mäßigvoller. Du wirst Papa belästigen.“

„Läßt sie nur!“ sagte der Graf, sich niedersetzend und das Kind auf sein Knie hebend, „wir können beide, Carola und ich, in dieser Beziehung ziemlich viel vertragen. Euch kühlen Nordländern ist leicht Mut und Ruhe predigen. Uns beiden aber rollt ungäriges Blut durch die Adern, das heißt flüssiges Feuer, wie es die Sonne in unseren edlen Weinen zeitigt. Und wir wollen unserem Blute sein Recht nicht verkümmern lassen, Carola! Wo wir lieben, da zeigen wir es ganz und voll. Wir haben den Mut, das souveräne Recht des Herzens vor jedem anderen Rechte anzuerkennen.“

„Ein gefährlicher Grundsatz, lieber Graf“, meinte die Stiftsdame kopfschüttelnd, „gefährlich selbst für einen Mann — für ein Mädchen aber ganz und gar unmöglich.“

demissioniert —, als unbegründet bezeichnet und dabei bleibt, daß die Verlobung bis auf Weiteres verschoben sei, und daß niemand daran denke, die Angelegenheit wieder aufzunehmen, wiederholt ein außergewöhnlicher Correspondent der „N. Fr. Pr.“ seine gestrigste Meldung, daß die Vermählung der Prinzessin Victoria mit dem Prinzen von Battenberg trotz der Beilegung der Kanzlerkrise stattfinden werde. Es seien nämlich noch schwerere Gründe als die politischen Bedenken des Kanzlers vorhanden, welche ein Ende der Controverse verlangen, und überdies seien hinlängliche Garantien gegeben, daß die Gefahren, die der Reichskanzler befürchtete, nicht eintreten werden. Diese Garantien seien bindend und allseitig alszureichend anerkannt worden. — Jedenfalls ist es sehr glaublich, daß der Kaiser ein definitives Aufgebot der Partie nicht zugesagt hat, und andererseits ist ja schon wiederholt hervorgehoben, daß von einer definitiven Erledigung der Krise, schon wegen der Differenz in den Fragen der inneren Politik, nicht die Rede sein kann.

Österreich-Ungarn.

Wien, 15. April. Die „Neue Fr. Pr.“ meldet, die Regierung werde von den Delegationen einen außerordentlichen Rüstungscredit von 52 Millionen fordern.

Wien, 14. April. Die innere politische Situation, welche infolge der Opposition der Polen gegen die Brannweinsteuer höchst kritisch war, hat sich für das Cabinet Taaffe etwas günstiger gestaltet. Heute wurde, wie man der „Fr. Igt.“ meldet, der Obmann - Stellvertreter des Polenclubs, Jaworski, zum Kaiser beschieden. Der Kaiser appellierte an den Patriotismus der Polen mit dem Erfuhen, mit Rücksicht auf die äußere Lage das Brannweinsteuergesetz schleunig anzunehmen. Jaworski machte hiervon im Club Mittheilung, was großen Eindruck hervorrief. Heute haben die Vorstände der drei linken Clubs (deutsch-österreichischer Club, deutscher Club und deutsch-nationalen Vereinigung) sich geeinigt, die Forderungen der Polen auf Heraufsetzung des Steuergesetzes, gerechte Vertheilung des Contingentes zwischen den beiden Reichshälften und Erhöhung der Bonification für landwirtschaftliche Brennereien zu unterstützen. Durch diesen Beschuß hat die Linke, indem sie die Frage zur politischen machine, unwillkürlich die Stellung der Regierung nach oben gefestigt. Inzwischen werden zweifelsohne die Polen nachgeben.

Frankreich.

Paris, 15. April. Gegen Mitternacht, als bekannt geworden, daß die Wahl Boulangers als gesichert zu betrachten sei, sammelte sich in der Montmartre-Straße vor einem Hause, in welchem mehrere Boulangistische Blätter erscheinen, eine große Menschenmenge an. Ein Transparent, welches Ferry als Clown darstellt, wurde von der Menge mit Pfiffen begrüßt, dagegen ein Transparent mit Boulanger in großer Uniform beifällig aufgenommen. Im übrigen blieb ganz Paris ruhig und es kam nirgends eine ernsthafte Ordnungsstörung vor. (W. T.)

England.

ac. London, 14. April. Der vom Hause der Lords zur Untersuchung des Ausbeute- (sweating) Systems des Londoner Ostendes eingesetzte Ausschuss hält gestern eine Sitzung ab. Der Schriftsteller Arnold White, welcher ein Werk über das großstädtische Elend geschrieben hat, gab dem Ausschuss die verlangte Auskunft. Das Ausauge-System kommt besonders in der Schuh-, Kleider- und Hemden-Industrie vor. Der Ausbeuter behält von jeden vier vom Schuhfabrikanten zahlten Schillingen 2 Schillinge ein, während die drei „Finisher“ sich jeder mit 8d. begnügen müssen. Die Leute arbeiten häufig 18 Stunden des Tages, da selbst eine 12stündige Arbeit nicht hinreicht, um ihr Leben zu fristen. White, welcher

„Unmöglich? — Im Gesetzbuche der Leidenschaft steht kein Wort, das so lautet! Eine große und schöne Leidenschaft ist schon oft Siegerin geblieben im Kampfe mit den Vorurtheilen der Welt und hat vollbracht, was der nüchternen Verstand für unmöglich erklärt hat.“

„Mein lieber Warthofen“, entgegnete Bruch, „Leidenschaft ist eine schlechte Rathgeberin, vollends, wenn sie sich mit dem, was Sie nüchternen Verstand nennen, in Gegensatz bringt. Dann werden ihr selbst die Begriffe von Pflicht und Ehre als Vorurtheile erscheinen.“

„Ich bin ein hartgesottener Geselle, lieber Freund!“ lachte der Graf. „Solch wichtige Worte wie: Pflicht, Ehre, Gewissen schrecken mich nicht! Ich weiß, daß sie oft nur ein Schreckmittel für schwache Geister sind, sie in die Schranken des Althergebrachten, Gewohnheitsmäßigen zurückzubannen, wenn einem oder dem anderen einmal eine unbestimmte Idee von seinen unveräußerlichen Menschenrechten, von Freiheit und Selbstbestimmung durch den Kopf geht. Rüttelt so ein armes Menschenkind einmal an der Kette, die ihn an irgend ein unliebbares Miss bindet, dann ist ein Heer von Schulmeistern gleich bei der Hand, das ihn mit der Zuchtstrafe Pflicht wieder in den Kerker zurückzuschicken, aus dem er eben ausgebrochen. Aber nicht jeder eignet sich dazu, auf dem breitgetretenen Wege der Alltäglichkeit willentlich los der großen Heerde nachzutrotzen. Ich meine, die Individualität hat auch ihr Recht. Wir wenigstens, Carla, wollen das unsere bis aufs äußerste vertheidigen!“

Die Gräfin hob den Kopf, als wollte sie etwas erwidern. Aber die schon halbgesclossenen Lippen schlossen sich wieder, und der Blick sank auf ihre

dem Comitee eine Anzahl Ausgebeuteter vorführte, empfahl die Einwanderung ausländischer Paupers, welche über 50 Jahre zählten und nur ihre eigene Sprache sprächen, zu verbieten und das Fabrikgesetz zu erweitern. Er wies auf die Thatsache hin, daß er noch niemals auf einen Engländer gestoßen sei, der dem System zum Opfer gefallen wäre. Die meisten Ausgebeute sowohl wie Ausbeuter, sind russische oder österreichische Juden.

Rumänien.

* Ueber die jüngsten agrarischen Unruhen in Rumänien (über die, wie bereits mitgetheilt, in der letzten Hammerzeitung interpellirt ist) wird der Londoner „Allg. Correspondent“ aus Bukarest geschrieben: Die im Städten Urseni vor mehreren Tagen zum Ausbruch gelangte Revolte der dortigen Bevölkerung, deren Spitze sich gegen das frühere Regime wendete, jedoch momentan unterdrückt wurde, wurde neuerdings angefaßt und erstreckt sich heute bereits auf die Gemeinden der Nachbardistrikte, die insgesamt mit den Revolventen gemeinsam Sache machen und gegenwärtig der Affäre den Charakter einer Agrarbewegung aufdrücken, da sich die Spitze der feindseligen Haltung nicht mehr darauf allein beschränkt, gegen die Beamten des früheren Regimes Stellung zu nehmen, sondern nun flüsterte man der Ruralbevölkerung andere Dinge ins Ohr, die für dieselbe einen weit besseren Alang haben, als die erste Veranlassung in Urseni mit einer harmlosen Adresse an den König. Denn jetzt fordern dieselben Grund und Boden, ferner einen 10prozentigen Anteil an den Erträgen der Gutsbesitzer oder Pächter, und weil man diesem Verlangen nicht ohne weiteres nachkommen kann, „boncotta“ man Pächter, Subpräfekten und alles, was sich dem ungestümen Auftreten dieser aufgestochelten Horden widerstellt. Fortwährend gehen neue Truppen ab, um die Ruhe herzustellen, was bisher nicht gelang. Die Organe der früheren Regierung stellen dies als russische Intrigen hin und erklären, daß die Bauern durch Bestechung gewonnen wurden. An der Sache ist kein Wort wahr, dagegen ist es vielmehr der Anhang der Partei Brattianos, die bekanntlich in der Opposition sehr gefährlich ist, welche sich nur dieses Mittels bedient, um die verlorene Herrschaft wieder zu gewinnen. Jedenfalls aber ist das Symptom ein sehr bezeichnendes und verdient schon vielleicht später folgender Ereignisse halber registriert zu werden.

Rußland.

* Die neue Auktion, zu deren Abschluß sich der Director des Pariser Comptoir d'Escompte nach Petersburg begeben hatte, ist, wie es scheint, wiederum gescheitert. Die Bedingungen, die Denfert gestellt haben wird, werden wohl dem Minister Wyschnegradski zu schwer gewesen sein. Der Finanzminister wird jetzt wieder von neuem verbreiten lassen, daß der russische Staat kein Geld gebrauche, er wird aber damit schwerlich Glauben finden, da Herr Denfert, einer der angesehensten und hervorragendsten französischen Geldleute, nicht der Mann ist, der sich bei solchen großen Geldoperationen ungerufen aufdrängt oder gar weite Reisen dazu macht.

Bon der Marine.

* Wilhelmshaven, 15. April. Prinz Heinrich und der Chef der Admiraltät, Herr v. Taprivi, haben sich gestern mit dem Abendzug nach beendeter Inspektion wieder nach Berlin begeben. Die Inspektion erstreckte sich außer auf die Torpedobataillon diesmal vorwiegend auf die Schiffe des Schulgeschwaders und nahm volle drei Tage in Anspruch. Das Schulgeschwader hat sich heute getheilt, die beiden zur Ostseestation gehörigen Schiffe, Kreuzerfregatten „Gneisenau“ und „Moltke“, haben heute Vormittag die hiesige Rade verlassen und sind nach Aiel in See gegangen, um sich dort von neuem auszurüsten.

Telegraphischer Specialdienst der Danziger Zeitung.

Das Befinden des Kaisers.

Charlottenburg, 16. April. (W. T.) Heute Abends 6½ Uhr machten der Großherzog und die Großherzogin von Baden dem Kaiser einen Besuch. Der Kronprinz verweilt augenblicklich noch in Charlottenburg. Der Kaiser hat Nachmittags das Bett verlassen, brachte einige Zeit im Rollstuhl zu und erschien gegen 3½ Uhr kurze Zeit am Fenster. Der Hausminister Graf v. Stolberg und General v. Albedyll verweilten Nachmittags längere Zeit im Schloß.

Vor dem Charlottenburger Schloß herrschte

Arbeit zurück. Doch sollte der von ihr beabsichtigte Einwand nicht unausgesprochen bleiben.

„Wem von uns wäre nicht schon einmal ein ähnlicher Wunsch durch die Seele gegangen“, sagte Erich v. Bruch. „Wer hätte es nicht für den Inbegriff des Glücks, dem Juge seiner Natur folgen — sich auszuleben zu dürfen nach der Eigenartigkeit seines Wesens. Wer aber steht so frei in der Welt, daß er ausschließlich dem eigenen Ich leben darf, ohne das Leben anderer, ihm nahestehender Menschen zu schädigen? Selbst im scheinbar berechtigtesten Sinne deutet dieses Voransehen des eigenen Ichs auf eine Nichtbeachtung anderer, die Gefahr läuft, in brutalen Egoismus auszuarten.“

Ein gewisser gesunder Egoismus ist die Grundbedingung unserer Existenz, und ich leugne es nicht, der meinigen auch! Es würde allerdings schöner klingen, wenn ich von der Allgemeinheit, von der Dienstbarmachung des eigenen Ichs zum Nutzen des großen Ganzen spräche. Aber ich bin wahr! Daher spreche ich es unumwunden aus: zuerst gehöre ich mir selbst an — zuerst stille ich meinen Hunger nach Glück — der Hunger meiner lieben Nebenmenschen kommt erst in zweiter Reihe.“

„Für denjenigen, welcher ein starkes Gefühl seines eigenen Selbsts und der Bedürfnisse desselben hat, mag es schwer sein, dieses Selbst auch nur auf Augenblick zu vergessen und die Persönlichkeit anderer zu empfinden, zumal wenn sich diese in den abstrakten Begriff des Großen, des Ganzen oder Allgemeinen verflüchtigt. Aber ziehen wir diese Kreise enger! Nicht jeder kann nach Stellung und Kraft dem großen Ganzen Gutes erweisen — dem Weltbürger liegen ja ohnehin die Pfade nicht so klar und einfach, ihm wird ein rücksichtloses Einsetzen der eigenen Kraft

heute eine ungewöhnliche Bewegung, ein beständiges Kommen und Gehen hoher und höchster Personen. Um 11 Uhr traf Fürst Bismarck am Schloß ein und begab sich zu den Gemächern des Kaisers. Eine halbe Stunde später kam der Kronprinz vor das Schloß geritten. Er verweilte mit dem Fürsten Bismarck zusammen längere Zeit bei dem Kaiser. Später kehrten die drei Prinzessinnen zurück, denen sich Prinz Heinrich angeschlossen hatte.

Im Publikum hatte die Kunde von dem funfstufigen Befinden des Kaisers die größte Beifürzung hervorgerufen.

Berlin, 16. April. Nach der „Doss. Itg.“ ist beschlossen worden, noch einen hervorragenden Arzt für innere Medicin hinzuzuziehen. Die Wahl ist unter drei der namhaftesten Autoritäten getroffen worden. Die Gerüchte von einem elterigen Erguß in die Lunge, die das Schlimmste befürchten lassen müßten, sind bis jetzt ohne Bestätigung. Immerhin aber wird der Zustand des Kaisers von den Ärzten als ernst bezeichnet.

Gegenüber dem Bericht der „Köln. Itg.“ hebt die „Doss. Itg.“ hervor, daß es trotz des sorgfältigen Bemühens nicht Herrn v. Bergmann, sondern dessen erstem Assistenten Dr. Bramann gelungen sei, die anders geformte Canule in die Wundöffnung einzuführen.

Aus dem Schloß in Charlottenburg wird dem „B. T.“ gemeldet, daß in der verflossenen Nacht Professor v. Bergmann zum Kaiser gerufen worden ist. Heute Mittag traf v. Bergmann abermals im Schloß ein und verblieb daselbst eine halbe Stunde; später erschien auch Professor Senator, der durch eine Staffette nach Charlottenburg zu dem Kaiser berufen worden war.

Nach der „Nat.-Itg.“ wird v. Bergmann morgen an dem Consilium Theil nehmen. Dr. Krause, welcher sonst nur zwei Mal den Kaiser besuchte, ist am Sonntag drei Mal und heute bereits zwei Mal im Charlottenburger Schloß erschienen. Gestern hat sich der Kaiser eine halbe Stunde außerhalb des Bettes aufgehalten; heute hat er sich um 3 Uhr 25 Min. Nachmittags kurze Zeit am Fenster gezeigt.

Vom 16. April Abends meldet „W. T.-B.“: In dem Siebzustand des Kaisers ist im Laufe des Tages keine nennenswerthe Aenderung eingetreten.

„W. T.-B.“ versendet Abends noch folgendes Telegramm: Aus Charlottenburg verlautet: Der Siebzustand des Kaisers ist höher, das sonstige Befinden nicht verbessert.

Berlin, 16. April. (Privattelegramm.) Heute Abend ist zu der Bronchitis noch eine Lungenentzündung hinzugegetreten. Der Kaiser schließt, ein später erwachte er wieder. Eine weitere Verschlimmerung ist nicht eingetreten.

Berlin, 16. April. Die Königin Victoria von England wird auf der Route Verona-München in Berlin eintreffen und nach 48stündigem Aufenthalt die Heimreise über Blissingen antreten. Darmstadt wird sie nicht besuchen.

— Heute Nachmittag fand eine vertrauliche Besprechung der Minister bei dem Reichskanzler statt.

— Das Abgeordnetenhaus beriebte heute die Nothstandsvorlage. Abg. Günther begrüßt die Vorlage sympathisch, bemängelt aber die ungenügende klarlegung der Verwendungszwecke und die Nichterwähnung verschiedener über schwemmer Gegenden. Er empfiehlt besonders die Saale- und Unstrut-Thäler.

Abg. v. Minnigerode spricht für die Vorlage, ist jedoch zweifelhaft, ob die Summe ausreiche; er wünscht jetzt schon zu erwägen, ob nicht, wenn das Schullastengesetz nicht zu Stande kommt, die disponible Summe statt einer Anleihe für den Nothstand zu verwenden sei.

Abg. Richter hebt auch hervor, daß es fraglich sei, ob 34 Millionen Mark ausreichen; jetzt fehle noch jeder Anschlag. Wunderbar sei es, daß die Conservativen sich immer über das Nichtzustandekommen des Schullastengesetzes den Kopf zer

ost Pflicht. Gehen wir also an Stelle der Welt: die Familie. Wie würde sich das Familienleben gestalten, wenn jeder nur an sein eigenes Wünschen und Bedürfnissen dächte? Das Haus, das ein Tempel des Friedens und Glücks sein soll, würde dann ein Tummelplatz wilder Rämpfe und Leidenschaften.“

„Allen Respect vor Ihrer Strategie!“ lachte der Graf. „Wie geschickt dieser Landrat den Krieg auf ein Terrain hinüberzu spielen weiß, wo ihm naturgemäß ein Heer von Verbündeten zu fallen muß. Mit einem Meisterzuge hat er alle Damen auf seine Seite gebracht! Damit ist sein Sieg entschieden und mein Widerstand gebrochen. Denn ich bin ein Verehrer aller Schönen, also auch der Frau, und halte es mit dem alten Sprichwort: Was die Frau will, will Gott!“

Er war aufgestanden und stand, eine Schulter an das Kaminsims gelehnt, im Benußsein seiner großen persönlichen Macht da, nicht wie einer der zum Rückzug gezwungen wurde, sondern wie ein Sieger. Es gab nicht eine unter den anwesenden Frauen, die den Egoismus der eben proklamierten Grundsätze nicht klar erkannt und nicht verurtheilt hätte, aber auch nicht eine, die sich eingestand, daß selbst dieser Egoismus ihm gut stehe, daß er durch seine Persönlichkeit scheinbar eine Berechtigung erhalte. Ähnlich empfand auch Rosa. Ihr wägender Verstand verurtheilte jene Grundsätze als die eines Selbststollings, und dennoch erhob sich gegen dieses Urtheil eine Stimme in ihrem Herzen, die tausend Entschuldigungen geltend machte, tausend Gründe anführte, die diesen Mann nothwendig so und nicht anders hätten werden lassen. Wie ein Druck lasteten seine Worte auf ihrer Seele. Waren sie zu ihr gesprochen sollten sie sie vorbereiten auf das, was er zu thun gedachte?

(Forts. folgt.)

brechen. Das sei eine spätere Sorge. Vorläufig ist es die Pflicht aller Parteien, eine dauernde Entlastung der ärmeren Klassen durch das Schullastengesetz herbeizuführen. Abg. Döring schlägt die Nothlage der Nogatniederung. Abg. Drawe hält die ausgeworfene Summe für zu klein und wünscht, daß neben dem zu Schaden gekommenen Grundbesitzern auch die Hypothekenbesitzer, welche durch die Überschwemmung an den Bettelstab gebracht seien, mit Entschädigungen bedacht werden. Finanzminister v. Scholz, der zunächst dem Abg. Richter darin bestimmt, daß alle, auch die in der Vorlage nicht aufgeführten Überschwemmungsbezirke bedacht werden, giebt dem Vorredner die Versicherung, daß in den Ausnahmefällen, wo es sich um die Erhaltung des Nahrungsstandes handele, auch die Hypothekenbesitzer Berücksichtigung finden werden. — Die Vorlage wird der Budgetcommission überwiesen.

Bei der darauf folgenden Berathung der Weichselregulirungs-Vorlage erörtert der Abg. v. Puttkamer-Plauth eingehend die einschlägigen Verhältnisse und spricht für die Coupurirung der Nogat. Der Einspruch der Stadt Königsbergs wäre nur begründet, wenn der natürliche Lauf durch die Nogat stets bestanden hätte, was aber nicht der Fall ist, da bekanntlich durch die Anlage des Pieckeler Canals der gegenwärtige Zustand erst geschaffen ist. Redner betont das durch die Nothstandsvorlage bewiesene Wohlwollen der Regierung und beantragt schließlich die Zurückverweisung der Vorlage an die Commission, weil durch die gegenwärtigen Ereignisse neue Gesichtspunkte geschaffen seien, welche einer genaueren Prüfung bedürfen. Der Regierungs-Commissionar Dresel erklärt das Festhalten der Regierung an den Grundlagen des jetzigen Projects und empfiehlt die Annahme der Vorlage nach den Beschlüssen der Commission. Abg. Steffens bedauert die Ausführungen des Vorredners, widerlegt dieselben in einer gründlichen Darlegung und weist die Übertreibungen der Königsberger Bedenken wegen Spülung des Pillauer Tiefs nach. Er befürwortete eine weitere Herabsetzung der Beiträge der Deichverbände, erörtert die Schädigungen für die Danziger Schifffahrt durch die projektierte doppelte Durchschleusung, plädiert für die Schließung des Pieckeler Canals und stimmt dem Antrage auf Rückverweisung an die Commission bei. Minister Lucius wendet sich eingehend gegen die Coupurirung der Nogat.

— Die „Nordde. Allg. Itg.“ sagt, der berüchtigte Artikel des „Wittenberger Kreisblattes“: „Keine Frauenzimmerpolitik“ sei nicht offiziös. Nach der „Doss. Itg.“ hat der Minister v. Puttkamer dem Blatte wegen dieses Artikels den Charakter als amtliches Kreisblatt entzogen.

Posen, 16. April. (Privat-Teleg.) In der heutigen Versammlung der Brennereibesitzer der Provinz wurde der Beitritt zu der projectirten Spiritusbank für Deutschland im Princip beschlossen.

Der Weihbischof Norntowski in Gnesen ist auf das bedenklichste erkrankt.

Die Warthe mächtig abermals rasch. In mehreren Strafen sind Laufbrücken erbaut.

Wien, 16. April. Die „Pol. Correspondenz“ meldet: In Madrid tritt die marokkanische Konferenz am 1. Mai zusammen.

Rom, 16. April. Der Papst empfing heute die österreichischen Pilger. Auf eine von dem Grafen v. Pergen verlesene Adresse dankte der Papst für die dargebrachte Huldigung, erinnerte an die zwischen dem kaiserlichen Hause und dem päpstlichen Stuhle bestehenden engen Bande und empfahl den Pilgern, ihrem erhabenen Monarchen stets unterwürfig zu sein und für die religiöse Erziehung ihrer Kinder einzutreten.

Danzig, 17. April.

* [Die Frage der Weichselregulirung] wird nach neueren Nachrichten und trotz der ablehnenden Haltung der Regierungsvertreter in der gestrigen Sitzung des Abgeordnetenhauses doch wahrscheinlich von der Staatsregierung einer nochmaligen eingehenden Erwägung unterzogen werden. In Abgeordnetenkreisen ist man der Ansicht, daß die diesmalige Überschwemmung eine nochmalige ernsthafte Prüfung des Projects und eine Aenderung desselben notwendig mache, was ja auch aus dem gestrigen Beschlüsse der Rückverweisung an die Commission hervorgeht.

* [Zur Weichsel-Schifffahrt.] Heute sollen die ersten Fahrzeuge, darunter der Dampfer „Astor“, die Schleuse zu Rothebude passiren. Im Weichsel-Haff-Kanal liegt jedoch noch viel Eis. Ebenso herrscht im Haff nach den gestern Nachmittag eingetroffenen Telegrammen noch so lebhafte Eisstreichen, daß die Binnenschiffahrt noch mit erheblichen Schwierigkeiten und Gefahren zu kämpfen hat, weshalb eine regelmäßige Dampferverbindung mit Elbing und Königsberg zur Zeit noch unmöglich ist.

* [Zum Eisenbahn-Berkehrs.] Auf der Strecke Praust-Kahlbude, und zwar bei Straschin-Prangschin, ist wieder eine Dammesenke eingetreten. Es ist in Folge dessen unmöglich geworden, die zu heute angekündigte Wiedereröffnung des Verkehrs bis Kahlbude durchzuführen. Dagegen wird von morgen (Mittwoch) ab der Verkehr auf der Strecke Marienburg-Alsfelde aufgenommen.

* [Neue Postanstalt.] Am 16. April tritt in Greifswald eine Postagentur in Wirklichkeit, welche ihre Verbindung mit der Postagentur Stettin durch eine Botenpost erhalten wird. Dem Landesstellverkörper der neuen Postagentur werden folgende Ortschaften zugehört: Altenmühle, Bagenitha, Bendargau, Borowicza, Dargelau, Gobnitz, Grünhof, Holm, Leohain, Lewinno, Miloszewo, Pordzecz, Schopp, Altschau, Wiesenthal.

* [An Stelle des Herrn Stöbel]. Durch Indisposition behindert ist, in dem heutigen Concert zum Beste der Überschwemmten mitzuwirken, wird Herr Stöbel in demselben singen. Herr Stöbel ist übrigens

für nächste Saison als erster Baritonist unserer Oper engagiert.

* [Landwirtschaftlicher Wanderlehrer.] Der ostpreußische landwirtschaftliche Centralverein hat die Stelle eines dritten neu anzustellenden Wanderlehrers und Leiters der in Allenstein neu zu errichtenden landwirtschaftlichen Winterschule zur Bewahrung ausgeschrieben. Das Einkommen beträgt jährlich 3000 Mk., wovon auch die Reisekosten zu bestreiten sind.

* [Zur Austrickung überschwemmter Häuser.] Nachdem die Überschwemmungsgewässer sich zum Theil verloren haben, ist nunmehr eine der nächsten und wichtigsten Aufgaben, die nach gewordenen Wohnräumen so schnell als möglich zu trocken. Wie uns mittheilt wird, sollen diesen Zweck die Trockenbriquettes aus der Fabrik von H. Prießler in Lauenburg (Pommern) in ganz vorzüglicher Weise erfüllen und eine bessere Wirkung haben, als die Coaksößen und Coakkörbe. Jedens haben vor diesen den Vortheil der leichteren Anwendung voraus. Da das einmal angebrachte Briquet so lange weiter brennt, bis es vollständig verbrannt ist, so hat man weiter nichts zu thun, als die brennenden Briquettes auf eine feuerische Unterlage zu legen. Nach etwa 16 Stunden sind die Briquettes ausgebrannt, von denen eine verhältnismäßig geringe Quantität zum Auströmmen auch größerer Räumlichkeiten genügt. Die genannte Firma hat daher, wie uns aus Marienburg gesagt wird, bereits größere Aufträge für das Überschwemmungsgebiet an der Nogat erhalten.

* [Zwei neue oder doch verschollene Goethebilder.] Sind vor kurzem von dem bekannten Goetheforscher Fr. Barnack aufgefunden worden, und zwar merkwürdigsterweise beide in Ostpreußen. Das erste selbst ist eine im Jahre 1776 von M. G. Krausk für den Herausgeber der „Allgemeinen deutschen Bibliothek“, Nicolai, gefertigte Bleistiftzeichnung, die ihr späterer Besitzer, der bekannte Goethe eng befreundete Componist Seeliger als das bester Bild des Dichterfürsten bezeichnete. Die Zeichnung gelangte nach Seeligers Tode in die Hände Barnack's, der sie dann an Dr. Johann Jacoby schenkte, aus dessen Nachlaß sie dann an die Schwester, Fr. Betty Jacoby hier selbst, fiel. Das Bildchen ist auf Veranlassung Barnack's photographisch vervielfältigt worden und wird höchstens in den Handel kommen. Ein zweites, in Del angelegtes Miniaturbildchen, wahrscheinlich von der Hand des Gräfin Julie v. Egloffstein, wurde auf dem Stammgut der Familie Arltkathen bei Gerdauen gefunden. Dasselbe ist, wie Barnack bemerkte, mit seinem Urtheil eine der ansprechendsten Darstellungen, die wir von Goethe besitzen, vielleicht von allen, die es gibt, die ansprechendste. Auch hier wäre eine Nachbildung sehr erwünscht.

* [Brandstiftung.] Am Sonntag wurde hier der Arbeiters Bildau aus Junkerker verhaftet, welcher im Verdacht steht und auch alsbald einen Raum, den am Freitag gemelbten Brand bei dem Hofbäcker Wiens in Gharenberg (Danziger Werder), welcher dort den gesammelten Viehstand vernichtet, vorsätzlich angelegt zu haben.

r. Marienburg, 16. April. Das Bild, welches jetzt nach drei Wochen das Überschwemmungsgebiet zeigt, ist ein so trauriges, daß nur der sich einen rechten Begriff von den Vernüffungen machen kann, welches es in seinem größten Theile aus eigener Anschauung sah. Die Bruchstelle hat nach den jetzigen Messungen einen Tiefe von 33 bis 36 Fuß. Das Wasser ist im oberen Theile des Gebiets 1,50 Meter gefallen. Das vielfach besprochene Gönke'sche Wohnhaus ist ziemlich wasserfrei, die Sandablagerungen treten zu Tage und befragen an den schlimmsten Stellen 8 Fuß. Durch die Häuser kann man hindurch blicken, da die Wände weggeplündert und vielfach nur noch das Dach mit dem Holzwerk steht. Etwa eine Meile vom Bruch ist aus allen Zeichen ersichtlich, daß die stärksten Bäume noch eine so große gewesen, daß sie starken Menschen zerstört sind. Die Chausseebäume sind von den Eismassen umgerissen oder bis über die Hälfte wie durchgezögert. Besitzer Dau in Neuhoft teilte uns einige selbst erlebte Episoden aus der Katastrophen mit, die von den Anstrengungen und Gefahren zur Rettung des Viehs zeugen. Am 200 Stück hat der Brüder bei sich aufgenommen und es sind dadurch seine Futtervorräthe völlig aufgezehrt worden. Von dem obdachlosen Menschen wohnen noch 7 Familien bei ihm. Als eine wahre Geißel bezeichnete er das Aufsuchen von Händlern, welche unter allen möglichen Vorpiegelungen, als vom Kaiser gesandt etc., die Noth der Geschädigten ausbeuten und das Vieh zu Spottpreisen an sich zu bringen suchen. Auf den fischlichen Fischbrüchen ergab gestern eine Untersuchung 15 bis 18 Fuß Wasser. Das Terrain wird von den Ortschaften Friedbergsberg, Aßbuden, Mosbruch und Möskenberg begren

steuert; Friedrich Spielhagen berichtet über eine neue Novelle von Carl Frenzel.

Vermischte Nachrichten.

* [Ein Tel-Autograph.] Der bekannte amerikanische Elektriker Elisha Gray hat einen Apparat erfunden, welcher nach seiner Ansicht bald das Telefon vielfach verdrängen dürfte. Das von ihm „Tel-Autograph“ benannte Instrument vermittelt nämlich auf weite Strecken alles Geschriebene und Gezeichnete. Während jemand an dem einen Endpunkt der Leitung beispielsweise einen Brief niederschreibt, bewegt sich am anderen Ende ein Stift des Apparats und bringt genau dieselben Schriftzüge zu Papier, so daß die neue Erfindung weniger zu Irrthümern Anlaß giebt, als das Telefon.

[Auf der Insel Island] ist dieser letzte Winter so milde gewesen, wie seit vielen Jahren nicht. Die Viehbestände sind in außerordentlich gutem Zustande, da reichlich Futter vorhanden ist. Die am 10. März auf Fang ausgefahrenen Fischer haben auch gute Beute gemacht.

* [Noch eine „Turandot“.] Raum ist die Oper „Turandot“ von Rehbaum im königlichen Operntheater zur Aufführung gelangt, da kommt aus Dresden die Meldung, daß sich in dem Nachlaß Adolf Jensens eine dreiactige Oper mit Ballett „Turandot“ befindet, vorgefunden hat, welche auf Veranlassung der dort lebenden Witwe des Componisten soeben im Klavierauszuge von Dr. Wilh. Kienz veröffenlicht wird. Das von einem Verwandten des Dichters, Egbert Jensen, verfaßte Textbuch schließt sich im wesentlichen dem dramatischen Märchen Gozzi-Schillers an.

Schiffs-Nachrichten.

C. London, 14. April. Der Kohlendampfer „Levant“, welcher am 24. März die Fahrt von Cardiff nach Porto antrat, ist wahrscheinlich mit Mann und Maus in der Bay von Biscaya untergegangen. Die Reise dauerte gewöhnlich nur 5 Tage. Dennoch hat man bis jetzt nichts von dem Schiffe gehört.

Verloosungen.

Bpest, 14. April. Seriensiebung der ungarischen Lotto: 15 143 222 485 1247 1318 1444 1528 1625 1854 2108 2846 2867 3218 3279 3352 3379 3528 3549 3792 3954 4163 4207 4236 4346 4385 4538 4743 5595 5907. 100000 Fl. fielen auf Nr. 29 Serie 2537, 10000 Fl. auf Nr. 41 Serie 3804, 5000 Fl. auf Nr. 6 Serie 3804.

Standesamt.

Vom 16. April.

Geburten: Feldwebel Franz Gdanik, I. — Drehergärtner Olivetti Giambattista, I. — Arb. August Dombrowski, G. — Seilergärtner Hermann Pobisch, I. — Schuhmachergesell Carl Gaul, G. — Kaufmann John Art, G. — Arb. Erdmann Bahr, I. — Gymnasiallehrer Maximilian Groth, I. — Tischlermeister Carl Gustav Coje, G. — Schiffer Friedrich Scholze, I. — Arb. Albert Friedrich Bornowski, I. — Maurergesell Albert Ralek, I.

Ausgebote: Schuhmachergeselle Friedrich Herrmann und Witwe Emma Rosalie Rohloff, geb. Winksi. — Zimmergeselle Adolf Alexander Salar und Louise Auguste Schneider. — Arbeiter Jacob August Grunwald und Anna Maria Garema. — Commis Otto Julius Bock und Maria Martha Schröder.

Heiraten: Arbeiter Friedrich Anton Freikowski und Theresia Wilhelmine Münker. — Diener Friedrich Wilhelm Ausawski und Helene Augusta Koslowksi. — Fabrikarbeiter Gustav Ludwig Maj Stanslawski und Wilhelmine Henriette Topolski. — Arbeiter Valentin Frankowski und Magdalena Werr. — Kornwerker Carl Heinrich Gustav Pastewski und Clara Adelheid Schönrock.

Concursverfahren.

Über das Vermögen des Kaufmanns Paul Siemersroth zu Memel ist am 1. April 1888, Mittags 12 Uhr, das Concursverfahren eröffnet.

Concursverwalter Landgeschworener Theodor Correns in Nichtselbe.

Oftener Arrest mit Anzeigedreifach bis zum 8. Mai 1888.

Erste Gläubiger-Versammlung und Beschlusstafel über die Wahl eines anderen Verwalters, sowie über die Bestellung eines Gläubiger-Ausschusses und eintretenden Falls über die in § 120 der Concursordnung bezeichneten Gegenstände am 11. Mai 1888. Vormittag 10 Uhr.

Prüfungstermin am 25. Mai 1888, Vormittags 10 Uhr, vor dem Königlichen Amtsgericht hier selbst. (827)

Mewe, den 7. April 1888.

Dammer, Gerichtsschreiber des Königlichen Amtsgerichts.

Ich habe mich in Grauden als Rechtsanwalt niedergelassen und wohne Marienwerderstraße Nr. 37.

v. Paledzki, Rechtsanwalt.

1. der Wehrmann Stanislaus Jozef, geb. am 20. September 1857 zu Alt-Paleisken, Ar. Berent, letzter Aufenthaltsort Gut Alt-Paleisken, Kreis Berent, 2. der Unteroffizier der Landwehr Alexander Czapiewski, geboren am 7. Juli 1862 zu Lippisch, Ar. Berent, letzter Wohnort Lippisch, Kreis Berent, 3. der Leutnant der Reserve Robert Wilhelm Ferdinand Bodlak Drawe, geb. am 24. Oktober 1859 zu Nieder-Sorkinik, Ar. Berent, letzter Aufenthaltsort Berent, 4. der Reservist Joseph Johann Burlak, geb. am 14. Mai 1859 zu Berent, letzter Wohnort Gr. Alinik, Ar. Berent, 5. der Reservist Franz Kapitanskij, geb. am 23. Januar 1861 zu Alt-Tiek, Kreis Berent, letzter Aufenthaltsort Gut Gr. Lipschin, Ar. Berent, 6. der Reservist Anton Blank, geb. am 2. Mai 1863 zu Schibitzk, Ar. Berent, letzter Aufenthaltsort Fingershütte, Ar. Berent, 7. der Reservist Peter Paul Czechowski, geboren am 18. November 1862 zu Adl. Bostohl, Ar. Berent, letzter Aufenthaltsort Alt-Paleisken Gemeinde, Kreis Berent, 8. der Erfahrungsreservist 1. Klasse Rudolf Albert Hoffmann, geb. den 10. März 1861 zu Abbau-Fingershütte, Kreis Carthaus, letzter Aufenthaltsort Gr. Bendorf, Ar. Berent, 9. der Erfahrungsreservist 1. Klasse Rudolf Albert Hoffmann, geb. den 10. März 1861 zu Abbau-Fingershütte, Kreis Carthaus, letzter Aufenthaltsort Gr. Bendorf, Ar. Berent, 10. der Erfahrungsreservist 1. Klasse Johann Jahnbus, geboren den 25. Juli 1861 zu Konigsvalde, Ar. Berent, letzter Aufenthaltsort Gut Konigsvalde, Kreis Berent, 11. der Erfahrungsreservist 1. Klasse Joseph Fuhrmann, geboren den 2. Februar 1861 zu Gr. Linienmo, Ar. Berent, letzter Aufenthaltsort Geboncz, Ar. Berent, 12. der Erfahrungsreservist 1. Klasse Martin Kupisch, geboren den 4. November 1863 zu Lubianen, Ar. Berent, letzter Aufenthaltsort Geboncz, Ar. Berent,

werden beschuldigt, als beurlaubte Referenten bzw. Wehrmänner ohne Erlaubnis, bezeichnungsweise als Erfahrungsreservisten 1. Klasse ausgewandert zu sein, ohne von ihrer bevorstehenden Auswanderung der Militärbehörde Anzeige erlassen zu haben. Überstellung gegen § 360 Nr. 3 des Straf-Gesetzbuchs.

Dieselben werden auf Anordnung des Königlichen Amtsgerichts hier selbst auf den 19. Juli 1888, Vormittag 9 Uhr vor das Königliche Schöffengericht in Berent zur Hauptverhandlung geladen.

Bei unentschuldetigem Ausbleiben werden dieselben auf Grund der nach § 472 der Strafsprozeßordnung von dem Königlichen Landgerichts-Kommando zu Pr. Starck aufgestellten Erklärung verurteilt werden. I. E. 31/88 Berent, den 17. März 1888.

Pfeiffer, Gerichtsschreiber des Königlichen Amtsgerichts.

Ich habe mich in Grauden als Rechtsanwalt niedergelassen und wohne Marienwerderstraße Nr. 37.

v. Paledzki, Rechtsanwalt.

Specialarzt Dr. med. Meyer

nach Vorschrift des Geh. Sanitätsraths Prof. Dr. Burow,

verhüttet das Stocken d. Zähne, verhindert dauernd den Zahnschmerz, erhält das Zahnsfleisch gesund und entfernt sofort jeden üblen Geruch aus dem Mund.

Allein bereitet von W. Neudorff & Co., Königsberg in Pr.

Anstalt künstl. Bade-Surrogate. Jede Flasche von Dr. Scheibler's

Mundwasser nach Vorschrift des Geh. Sanitätsraths Prof. Dr. Burow,

nach Vorschrift des Geh. Sanitätsraths Prof. Dr. Burow,

verhüttet das Stocken d. Zähne, verhindert dauernd den Zahnschmerz, erhält das Zahnsfleisch gesund und entfernt sofort jeden üblen Geruch aus dem Mund.

Allein bereitet von W. Neudorff & Co., Königsberg in Pr.

Anstalt künstl. Bade-Surrogate. Jede Flasche von Dr. Scheibler's

Mundwasser nach Vorschrift des Geh. Sanitätsraths Prof. Dr. Burow,

verhüttet das Stocken d. Zähne, verhindert dauernd den Zahnschmerz, erhält das Zahnsfleisch gesund und entfernt sofort jeden üblen Geruch aus dem Mund.

Allein bereitet von W. Neudorff & Co., Königsberg in Pr.

Anstalt künstl. Bade-Surrogate. Jede Flasche von Dr. Scheibler's

Mundwasser nach Vorschrift des Geh. Sanitätsraths Prof. Dr. Burow,

verhüttet das Stocken d. Zähne, verhindert dauernd den Zahnschmerz, erhält das Zahnsfleisch gesund und entfernt sofort jeden üblen Geruch aus dem Mund.

Allein bereitet von W. Neudorff & Co., Königsberg in Pr.

Anstalt künstl. Bade-Surrogate. Jede Flasche von Dr. Scheibler's

Mundwasser nach Vorschrift des Geh. Sanitätsraths Prof. Dr. Burow,

verhüttet das Stocken d. Zähne, verhindert dauernd den Zahnschmerz, erhält das Zahnsfleisch gesund und entfernt sofort jeden üblen Geruch aus dem Mund.

Allein bereitet von W. Neudorff & Co., Königsberg in Pr.

Anstalt künstl. Bade-Surrogate. Jede Flasche von Dr. Scheibler's

Mundwasser nach Vorschrift des Geh. Sanitätsraths Prof. Dr. Burow,

verhüttet das Stocken d. Zähne, verhindert dauernd den Zahnschmerz, erhält das Zahnsfleisch gesund und entfernt sofort jeden üblen Geruch aus dem Mund.

Allein bereitet von W. Neudorff & Co., Königsberg in Pr.

Anstalt künstl. Bade-Surrogate. Jede Flasche von Dr. Scheibler's

Mundwasser nach Vorschrift des Geh. Sanitätsraths Prof. Dr. Burow,

verhüttet das Stocken d. Zähne, verhindert dauernd den Zahnschmerz, erhält das Zahnsfleisch gesund und entfernt sofort jeden üblen Geruch aus dem Mund.

Allein bereitet von W. Neudorff & Co., Königsberg in Pr.

Anstalt künstl. Bade-Surrogate. Jede Flasche von Dr. Scheibler's

Mundwasser nach Vorschrift des Geh. Sanitätsraths Prof. Dr. Burow,

verhüttet das Stocken d. Zähne, verhindert dauernd den Zahnschmerz, erhält das Zahnsfleisch gesund und entfernt sofort jeden üblen Geruch aus dem Mund.

Allein bereitet von W. Neudorff & Co., Königsberg in Pr.

Anstalt künstl. Bade-Surrogate. Jede Flasche von Dr. Scheibler's

Mundwasser nach Vorschrift des Geh. Sanitätsraths Prof. Dr. Burow,

verhüttet das Stocken d. Zähne, verhindert dauernd den Zahnschmerz, erhält das Zahnsfleisch gesund und entfernt sofort jeden üblen Geruch aus dem Mund.

Allein bereitet von W. Neudorff & Co., Königsberg in Pr.

Anstalt künstl. Bade-Surrogate. Jede Flasche von Dr. Scheibler's

Mundwasser nach Vorschrift des Geh. Sanitätsraths Prof. Dr. Burow,

verhüttet das Stocken d. Zähne, verhindert dauernd den Zahnschmerz, erhält das Zahnsfleisch gesund und entfernt sofort jeden üblen Geruch aus dem Mund.

Allein bereitet von W. Neudorff & Co., Königsberg in Pr.

Anstalt künstl. Bade-Surrogate. Jede Flasche von Dr. Scheibler's

Mundwasser nach Vorschrift des Geh. Sanitätsraths Prof. Dr. Burow,

verhüttet das Stocken d. Zähne, verhindert dauernd den Zahnschmerz, erhält das Zahnsfleisch gesund und entfernt sofort jeden üblen Geruch aus dem Mund.

Allein bereitet von W. Neudorff & Co., Königsberg in Pr.

Anstalt künstl. Bade-Surrogate. Jede Flasche von Dr. Scheibler's

Mundwasser nach Vorschrift des Geh. Sanitätsraths Prof. Dr. Burow,

verhüttet das Stocken d. Zähne, verhindert dauernd den Zahnschmerz, erhält das Zahnsfleisch gesund und entfernt sofort jeden üblen Geruch aus dem Mund.

Allein bereitet von W. Neudorff & Co., Königsberg in Pr.

Anstalt künstl. Bade-Surrogate. Jede Flasche von Dr. Scheibler's

Mundwasser nach Vorschrift des Geh. Sanitätsraths Prof. Dr. Burow,

verhüttet das Stocken d. Zähne, verhindert dauernd den Zahnschmerz, erhält das Zahnsfleisch gesund und entfernt sofort jeden üblen Geruch aus dem Mund.

Allein bereitet von W. Neudorff & Co., Königsberg in Pr.

Anstalt künstl. Bade-Surrogate. Jede Flasche von Dr. Scheibler's

Mundwasser nach Vorschrift des Geh. Sanitätsraths Prof. Dr. Burow,

verhüttet das Stocken d. Zähne, verhindert dauernd den Zahnschmerz, erhält das Zahnsfleisch gesund und entfernt sofort jeden üblen Geruch aus dem Mund.

Allein bereitet von W. Neudorff & Co., Königsberg in Pr.

Anstalt künstl. Bade-Surrogate. Jede Flasche von Dr. Scheibler's

Mundwasser nach Vorschrift des Geh. Sanitätsraths Prof. Dr. Burow,

verhüttet das Stocken d. Zähne, verhindert dauernd den Zahnschmerz, erhält das Zahnsfleisch gesund und entfernt sofort jeden üblen Geruch aus dem Mund.

Allein bereitet von W. Neudorff & Co., Königsberg in Pr.

Anstalt künstl. Bade-Surrogate. Jede Flasche von Dr. Scheibler's

Mundwasser nach Vorschrift des Geh. Sanitätsraths Prof. Dr. Burow,

verhüttet das Stocken d. Zähne, verhindert dauernd den Zahnschmerz, erhält das Zahnsfleisch gesund und entfernt sofort jeden üblen Geruch aus dem Mund.

Allein bereitet von W. Neudorff & Co., Königsberg in Pr.

Anstalt künstl. Bade-Surrogate. Jede Flasche von Dr. Scheibler's

Mundwasser nach Vorschrift des Geh. Sanitätsraths Prof. Dr. Burow,

verhüttet das Stocken d. Zähne, verhindert dauernd den Zahnschmerz, erhält das Zahnsfleisch gesund und entfernt sofort jeden üblen Geruch aus dem Mund.

Allein bereitet von W. Neudorff & Co., Königsberg in Pr.

Anstalt künstl. Bade-Surrogate. Jede Flasche von Dr. Scheibler's

Mundwasser nach Vorschrift des Geh. Sanitätsraths Prof. Dr. Burow,

verhüttet das Stocken d. Zähne, verhindert dauernd den Zahnschmer

Engelhorns Allgemeine Romanbibliothek.

Preis pro Band 50 Pf. Sie will. Gebunden
Vierter Jahrg. Band 16. 17.

Roman in zwei Bänden von Georges Ohnet.

Verlag von J. Engelhorn in Stuttgart. (1095)

Berßpäte.
Die Geburt eines Knaben zeigen
ergeben sich an (1347)
Elbing, den 6. April 1888
Rechtsanwalt Schulte u. Frau
Hedwig geb. Blattwich.

Allen Freunden und Bekannten
die traurige Nachricht, daß
mein lieber Mann, meiner Kinder
liebester und unvergesslicher
Vater, der Werthofstmann
Gottlieb Julius Eichert
am 15. d. Mts., Abends 11½ Uhr,
nach schwerem Leiden sanft ent-
schlafen ist. (1349)

Die trauernden Hinter-
bliebenen.

Die Beerdigung findet Donners-
tag, den 19. d. Mts., Nachmittags
3 Uhr, vom Sterbehause aus statt.

Concurs-Öffnung.

Über das Vermögen der Frau
Auguste Emilie Barth, geb.
Engler, von hier, Große Krämer-
gasse Nr. 10, ist am 14. April
1888, Vormittags 11½ Uhr, der
Concurs eröffnet.

Concursverwaltung: Kaufmann
George Lorwein von hier, Han-
delsstraße Nr. 91.

Offener Arrest mit Anzeigefrist
bis zum 14. Mai 1888.
Anmeldefrist bis zum 18. Juni
1888.

Erste Gläubiger-Versammlung
am 28. April 1888, Mittags
12 Uhr, Zimmer Nr. 42.

Prüfungstermin am 26. Juni

1888, Vormittags 11 Uhr, dafelbst.

Danzig, den 14. April 1888.

Griegorowski.

Gerichtsschreiber des Königlichen

Amtsgerichts XI. (1356)

Bekanntmachung.

Von Mittwoch, den 18. d. Mts.,
ab wird der Gelammt-Derkehrs-
zwischen Marienburg und Alt-
felde wieder aufgenommen und
werden auf dieser Strecke bis auf
Weiteres die nachstehenden Züge
verkehren. Nach Ortszeit.

Der fahrramhafte Zug 13.

Mittags

Marienburg ab 9³⁰ und zurück als
Altfelde ab 10³⁰.

Marienburg ab 10³⁰ und fahr-
ramhafte weiter bis Dirschau.

Der fahrramhafte Zug 15.

Nachmittags.

Marienburg ab 2³⁰, ab 2⁵⁰.

Altfelde ab 3⁰⁰ und zurück als

Zug 16.

Altfelde ab 10³⁰.

Marienburg ab 10³⁰ und fahr-
ramhafte weiter bis Dirschau.

Der fahrramhafte Zug 15.

Nachmittags.

Marienburg ab 3⁰⁰ ab 2⁵⁰.

Altfelde ab 3⁰⁰ und zurück als

Zug 14.

Altfelde ab 3⁰⁰.

Marienburg ab 3⁰⁰ und fahr-
ramhafte weiter bis Dirschau.

Danzig, den 16. April 1888.

Königliches Eisenbahn-
Büro des Amtes. (1358)

Bekanntmachung.

Der 570 m lange Bökelkanal in

Schäßburg soll in Ziegelseite-Mauer-
werk mit Ziegelböhlöbe umge-
baut werden; die hierzu erforder-
lichen Arbeiten und Lieferungen

- exkl. Titel Insgesamt auf

17333 M. 75,- veranschlagt -

sollen im Lieferungswege im

Ganzen vergeben werden.

Hierzu ist ein Termin auf

Dienstag, d. 24. April cr.,

Mittags 10 Uhr,

auf der hiesigen Landes-Bauin-
spection - Neugarten 23/24 -

anberaumt, von welchen Unter-
nehmungslustige mit dem Be-
merken in Kenntnis gesetzt werden,

dass Anschlag und Bedingungen

während der Dienststunden auf

der Landes-Bauinspektion eingese-
hen, eventl. auch gegen Copial-

gebühren (3 M.) von dort bejogen

werden können. (1338)

Danzig, den 12. April 1888.

Der Landesbauinspector

Breda.

Dampfer-Verbindungen

zwischen Stettin und Colberg,

Kügelvalde, Stolpmünde, Danzig,

Königsberg i. Pr. (Kiel-
Moskau-Kursk), Riga, (Moskau-
Charkow, Zaripow, Rostow,

Nischni-Novgorod), Selingfors,

Wiborg, Apenhagen, Flensburg,

Niel, Hamburg, Bremen, Rotter-
dam, Antwerpen (Köln, Müll-
heim, Mainz, Bingen, Mann-
heim, Frankfurt a. M. etc.),

Middlesborough unterhält regel-
mäßig Rud. Christ. Gribel in

Stettin. (1092)

Nach Elbing fährt der Passagier-
Dampfer Nr. 18, 20, 22,

24, 26, 28, 30. April. Von

Elbing am 17., 19., 21., 23., 25.,

27., 29. April. Abfahrt: 7 Uhr

Morgens.

Nach Liegenhof und Elbing

fährt Mittwoch früh 7/7 Uhr

Dampfer Frisch und befördert

Passagiere und Güter. (1309)

Ad. von Riesen.

Ein feiner möbliertes Zimmer,

ein Entree, separater

Gang, zu vermieten. (1252)

Güter nach

Liegenhof und

Elbing

werden jederzeit p. Damfer prompt

befördert.

Ad. von Riesen.

„Der Preuße“, Capt. Bethmann,

von Stettin, löst wegen Lieber-
füllung der Güter am Lagerplatz

Schäferei vor der

Bleihofshalle. F. G. Reinhold.

1278)

Zugs-, Testamente, Nachla-
suffnahmen und Regulirungen,

Möblier- und Immobilien-Ver-
sicherungen und billige Kapitalien

offizierl. Arnold, Sandgasse 47.

Kreis-Taxator und Sachverständ.

für die Westpr. Feuer-Societät

(1352)

Die Geburt eines Knaben zeigen
ergeben sich an (1347)

Elbing, den 6. April 1888

Rechtsanwalt Schulte u. Frau

Hedwig geb. Blattwich.

(1349)

Die trauernden Hinter-
bliebenen.

Die Beerdigung findet Donners-
tag, den 19. d. Mts., Nachmittags

3 Uhr, vom Sterbehause aus statt.

Concurs-Öffnung.

Über das Vermögen der Frau
Auguste Emilie Barth, geb.
Engler, von hier, Große Krämer-
gasse Nr. 10, ist am 14. April
1888, Vormittags 11½ Uhr, der
Concurs eröffnet.

Concursverwaltung: Kaufmann
George Lorwein von hier, Han-
delsstraße Nr. 91.

Offener Arrest mit Anzeigefrist
bis zum 14. Mai 1888.

Anmeldefrist bis zum 18. Juni
1888.

Erste Gläubiger-Versammlung
am 28. April 1888, Mittags
12 Uhr, Zimmer Nr. 42.

Prüfungstermin am 26. Juni

1888, Vormittags 11 Uhr, dafelbst.

Danzig, den 14. April 1888.

Griegorowski.

Gerichtsschreiber des Königlichen

Amtsgerichts XI. (1356)

Den geehrten Kunden unseres am 7. April cr.

verstorbenen Vaters, des

Generalagenten C. O. Wensky,

Danzig, Gr. Gerbergasse 9,

zur gefälligen Nachricht, daß das Geschäft wie

während dessen Krankheit, durch Herrn

Schornsteinfegermeister Gellner hier,

Tannenweg 1,

weitergeführt wird und können Bestellungen bei

derselben sowohl als auch auf der alten Stelle

Große Gerbergasse 9

abgegeben werden.

Alles Nähere durch spätere Circulare.

Hochachtungsvoll

Die Erben.

Eine tüchtige Landwirthin,

36 Jahre alt, mit 4 und 6 jährigen

Zeugnissen, erfahrene Kinder-

erzieherin empfiehlt J. Dau, Heil-

Gerbergasse 99. (1327)

Ein junger Landwirth, 20 J.

alt, evang., im Besitz guter

Zeugnisse und Empfehlungen, i. J.

als Kendant auf groß. Begüterter

Gr. thätig, in ungekündigter

Stellung, sucht, da er heirathen

will, ja bald, i. Juli Stellung

oder Kandidat oder Inspector. Per-

sonliche Vorstellung kann auf

Wunsch erfolgen. Gef. Distanz

mit näheren Angaben erbeten an

Gutsverwaltung Bonarien bei

Liebstadt, Ostpreußen. (1277)

Sommer-Wohnungen,

mit auch ohne Pension, sind

im Pensionat der Frau Dr.

Günther-Wilcke Carlshof

Nr. 2 in Döse b. Danzig

zu haben. (1288)

Ein fein möbliertes Zimmer,

eig. Entree, separater

Gang, zu vermieten. Dasselbe im

Laden zu erfragen. (1252)</